

مەلەك رۆژھات د چاشپىكەفتەكى دا دگەل سیلاف

ئەز زاراقى سورانى باش تىدگەھم لى ئەو د من ناگەھن

يانژى وان مەبەستەك دن ھەيە

كامى گوھەرزى-پىرھام

ھونەر مەندا كورد "مەلەك رۆژھات" ل سالا ۱۹۹۱ ئى ل باژارى وانى ل دەقەرا باشقالا ل بالداكى ژ داىك بوويە و ل سالا ۲۰۰۲ ئى دەست ب كارى ھونەرى كرىە. ل دەسپىكىدا ئەلبومەك بناقى (عەشقا دلا) دەرختىە ، ھەژى گوتنى يە مەلەكى ب چوار زاراقىن كوردى سترانەك ب ناقى "وولات" سترىە و مەبەستا وى نىشانانا دەولە مەندىا كتور و زمانى كوردى بوويە و ھەروەھا مەبەستا وى ژ سترانا "وولات" بزاھەك بوويە ژ بو پىكقەگرىدانا زاراقىن كوردى. دوئ سترانى دا باسى عەشق و ئەقىنا وولات دكە. مەلەكى ددەمەكى كىمدا ب دەنگى خوە يى نازك و پردلوغانى ژ بو دوزا كوردى و دلسوزىا خوە ژ بو كارى ھونەرى ، شىبا ببىتە سترەكا گەش دناق سترانبىژىن گورد دا و جەئى خوە د دلى ھەوادەرىن خوە دا بكتە ، ژ بەر قى چەندى مە ب پىدقى زانى قى ھەقىەيقىنى دگەلدا بگەين دكو زىدەتر دگەل ژيانا مەلەكى كەھى ببىن.



پ / خانما مەلەك چما ل دەسپىكا
پەيوەندىيا منا تەلەفونى ژ بو وە ، وە
گازندە ژ ھن رۆژنامەقنان ھەبوو؟

مەلەك / ئەقە پسىارەكا گرنگ
بوو ژبوئى من ، ژ بو رۆژنامەقانى
ناقەكى باش و ب ھىز پىويستە ، ل
كوردستانى من گەلەك رىپورتاژ
كرىنە و ل سەر من ھاتىە نقىساندن ،
ئەز زاراقى سورانى باش تىدگەھم
لى نكارم وەكى وان ب ئاخم ، ئەز
ب كورمانجىا خوە دئاخم ، يان ئەو
د من ناگەھن يانژى مەبەستەك دن
ھەيە ، ھن جارن مەبەستا من ناھى
گەھاندن و ھندەك ئاخمىن بەلاق
دېن نە يىن من ، ئەز ئاخمىنەكى
دبىژم ئەو ئاخمىنەك من مەزن دكەن
و وەسا بەلاق دكەن ، ھىقىدارم
ئەو رۆژنامەقانىن مە ل قى چەندى
ئاگەھدار بىن ، ئەز ناخوازم ناقى
وا بىنم زمان ، لى ئەو بخوہ خوە
دنىاسن . دەما مەبەستا مە درست
نەھى گەھاندن دا گوھدارى مە ژى
پى عاجز دىە و ئەم ژى پى دكەقن ،
ھىقىدارم ئەو گەلەك ل كارى خوە و
ھونەر مەندى خوە ئاگەھدار بىن .

پ / مەبەستا ھاتنا تە قىجارى
ژ بو كوردستانا باشور چىيە و چ
د داوى پروگرامى وەيى ھونەرى
دايە ؟

مەلەك / ب راستى من قىجارى
ل بەر نەبوو دقان دەماندا بەيم
كوردستانا باشور ، ژبەركو ئەز

پيشوازي كرن ، و مەبەستا من كو
ھاتم كوردستانى ئەو ئەز دخوازم
دگەل كومپانييەكى رىك بگەقم
كو بەرھەمى خوە بەلاق بگەم ، و
ھەروەسا ھاتىمە دكو كارى خوە ب
داوى بىنم و ئەلبومى مەژى خودى
حەز بكتە دى بەلاق بىە . سەبارەت
گىرانا كونسىرت و ئاھەنگا ، قىجارى
چ د پروگرامى مندا نىنە ، لى ئەگەر
ھەبىت ژى ئەزى كونسىرتا بگىرم
رىگر نايە دكارىن مندا ، ل دەمەكى
نيزىكدا دى قەگەرم توركىن .

گەلەك مژويلا بەرھەمى خوە يى
نوومە ، ھەروەسا ب راستى ژى
زەحمەتتىن تىت ژبو ئەو بوويە كو
دپروگرامى منى ھونەرىدا پروبلمىن
سىياسى ھەبوون ، لى ھەتا چارەسەر
بوون ئەز گەلەك ب جانى خوە بى
زاربووم ، ھەروەھا دادگەھ زور
گىرو دكرن و ئەم گەلەك نەرەحەت
دكرىن ، ژ ئالىي ئابورىقە ژى د
دادگەھىدا من نەخوہشى كىشاندا ،
پىشتى دادگەھى مە چەند كونسىرت
ل ئستەنبولى پيشكىشى گەل كرن ،
كونسىرتىن مە ب گەرمى ھاتن



پ / ھن ھونەرمەندىن كچ دىيژن،
ئەگەر ل دوف خواستەكىن تايەتەين
ھندەك بەرپرسىن ھونەريين
كوردستانى كار ئەكەن، دى ھىنە
پشت گوھ ھافىتن، ل سەر قى
چەندى ۋە چ دىتن ھىە ؟

مەلەك / ب راستى ئەز بخوھ
ۋەكى كچەكا كورد بىيژم من ل
دەسپىكا ھونەرا خوھ تا نھا گەلەك
زەحمەت كشاندىيە ۋ ھەموو كارىن
من ب كەدا من و ب دلئ من
مەشپايە، لئ چ جارن من فكرەكى
ۋەسا ئەكرىە كو ئەز كارى خوھ
بەم دەستى كەسەكى دن و گرئداى
قى مروقى بىم، چ ۋەك كەس چ
ۋەك رەۋشت چ ۋەك كار ب قى
رەنگى ئەز پىشناكەم ئەز باۋەرم
ئەزى شكەستنى ژى بىنم و ھەر
ھونەرمەندەكا كچ يا كورد دقئ
گەلەك شارەزا بىت، ب راستى
بابەتەكى ھەستيارە، دقئ بكارە ب
ھىزا خوھ كارى خوھ پىش بىە و
گرئداى چ كەسەكى ۋەسا نەبە و
ئەو كەسىن كارىن من پىن ھونەرى
كار دكەن ھەموو ل دوف گوتنا من
ۋەكى من دقئ كارى من ب رىقە
دبەن و من چ پروبلم دگەل قى ئىكى
نىنە.

پ / خانما مەلەك د بەرنامى
ۋەدا نىنە ژيانا ھەقزىنى پىك ب
ئىن ؟

مەلەك / ئەز ب تنى دىيژم قەدەر
ۋ قىسمەتە، خودى دزانىت كا زەواج
دقەدەرا مەدا ھەيە يان نىنە، لئ ئەز
ھىزا قى چەندى نھا ناكەم.

پ / سوپاس ژ بو ماندىبوونا ۋە
دگەل مە دا، داۋى پەيقا ۋە چىيە ؟
مەلەك / ھەر كەسى گوھداريا
دەنگى من دكە ۋ ھەزا ۋا ژ دەنگى
من ھەيە، ئەز ب دل و جان سوپاسيا
خوھ ژ وان دكەم، سوپاسيا ۋە
دكەم خەباتكارىن گوھارا "سىلاف"،
ۋ سوپاسيا تەژى دكەم ژ بو كەدا
تە، ھىقىدارم گەلئ مە ب گوتتىن مە
كەيف خوھش بىت، سەرگەفتن ژ
بوى ھەموو مللەتى كورد، بىنن د
خىر و خوھشىدا.